

Письмо о QR-коде

Дата:

Кому:

Уважаемый участник программы!

С 1 июня участники программы Special Supplemental Nutrition Program for Women, Infants and Children (WIC, Специальная программа дополнительного питания для женщин, детей и младенцев) смогут использовать QR-код при покупке фруктов и овощей в рамках льгот от WIC, а также в рамках льгот от Farmers Market Nutrition Program (FMNP, Программа приобретения продуктов питания на фермерских рынках) при покупке на уполномоченных фермерских рынках или в уполномоченных фермерских магазинах.

Приложите QR-код к лицевой стороне своей карты WIC. Кроме того, мы советуем вам по возможности сфотографировать QR-код и сохранить его на телефоне.

Для пользования QR-кодом важно помнить следующее:

1. Посещая уполномоченные фермерские рынки или фермерские магазины, берите с собой свой QR-код или его фотографию.
 - Используйте приложение WICShopper или зайдите на [веб-сайт WIC Farmers Market Nutrition Program штата Вашингтон](#) (доступен также на испанском языке), чтобы ознакомиться со списком уполномоченных фермерских рынков или фермерских магазинов.
 - Ищите фермеров с табличкой «WIC & Senior Farmers Market Benefits Welcome Here» («Тут можно воспользоваться льготами от WIC и Seniors Farmers Market Nutrition Program (Программа приобретения продуктов питания на фермерских рынках для пожилых)»).
 - Покупайте только одобренные местные свежие фрукты и овощи, а также свежую нарезанную зелень. Ознакомиться с одобренным списком продуктов можно на веб-сайте.
2. Убедитесь, что знаете свой 4-значный PIN-код. Используйте тот же PIN-код, что и для карты WIC.
 - Если вы не помните свой PIN-код, позвоните по круглосуточному телефону 1-844-359-3104 для его изменения. Этот номер телефона указан на обратной стороне карты WIC.
 - Введите дату рождения держателя карты и почтовый индекс.
3. Проверьте, на какие фрукты и овощи у вас есть льгота.
 - Используйте приложение WICShopper.
 - Проверьте список покупок, если таковой прилагается.
 - Проверьте свой последний кассовый чек из продуктового магазина WIC.
 - Позвоните в клинику WIC.
4. После выбора продуктов покажите фермеру QR-код, он должен будет ввести общую сумму покупки, а вам необходимо будет ее подтвердить, введя свой PIN-код на мобильном устройстве фермера.

Позвоните в службу поддержки Cascades по номеру 1-800-841-1410, нажмите кнопку «2», а затем кнопку «3», если у вас есть вопросы по какой-либо из этих тем:

- вопросы о QR-коде;
- проблемы с использованием QR-кода на фермерских рынках или в фермерских магазинах.

Ваша клиника WIC

Письмо о QR-коде

Программа WIC в штате Вашингтон является недискриминационной.

В соответствии с федеральным законодательством в сфере гражданских прав, а также нормами и положениями U.S. Department of Agriculture (USDA, Министерство сельского хозяйства США) в сфере гражданских прав, запрещено проявлять дискриминацию по признаку расы, цвета кожи, национального происхождения, пола (включая гендерную принадлежность и сексуальную ориентацию), состояния здоровья, возраста, а также прибегать к ответным действиям или возмездию за предыдущую деятельность по защите гражданских прав.

Информация о программе может быть доступна на других языках, не только на английском. Лицам с ограниченными возможностями, которые нуждаются в альтернативных способах получения информации о программе (например, с использованием шрифта Брайля, крупного шрифта, аудиозаписи, американского языка жестов и т. п.), следует обратиться в орган на уровне штата или по месту жительства, ответственный за реализацию программы, или в центр Technology & Accessible Resources Give Employment Today (TARGET, Центр технологий и доступных ресурсов для трудоустройства) при U.S. Department of Agriculture (USDA, Министерство сельского хозяйства США), позвонив по номеру (202) 720-2600 (голосовые звонки или телетайп), либо обратиться в USDA через Federal Relay Service (Федеральная служба коммутируемых сообщений) по номеру (800) 877-8339.

Чтобы подать жалобу на дискриминационные действия, связанные с программой, заявителю нужно заполнить форму AD-3027, USDA Program Discrimination Complaint Form (Форма формы жалобы на дискриминационные действия, связанные с программой U.S. Department of Agriculture (USDA, Министерство сельского хозяйства США)), которую можно получить следующими способами: перейти по ссылке <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf> (на английском языке), обратиться в любое представительство USDA, позвонить по номеру (866) 632-9992 или отправить письмо на имя USDA. Письмо должно содержать имя и фамилию заявителя, адрес, номер телефона и детальное письменное описание дискриминационного действия, о котором заявляется, чтобы проинформировать Assistant Secretary for Civil Rights (ASCR, помощник министра по вопросам гражданских прав) о характере и дате предположительного нарушения гражданских прав. Заполненную форму AD-3027 или письмо следует отправить в USDA одним из приведенных ниже способов.

1. **Почта:**
U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410
2. **Факс:**
(833) 256-1665 или (202) 690-7442
3. **Электронная почта:**
program.intake@usda.gov

Эта организация предоставляет равные возможности всем участникам.
Программа WIC в штате Вашингтон является недискриминационной.

Запросить этот документ в другом формате можно по номеру телефона 1-800-841-1410.
Если вы страдаете нарушением слуха, обращайтесь по телефону 711 (Washington Relay) или по электронной почте wic@doh.wa.gov.

